



Boletín de la Red de Bancos de Leche Humana  
N° 177

**Red de Bancos de Leche Humana desea a todos  
una Navidad de paz y próspero año nuevo**



Este boletín es patrocinado por la Agencia Brasileña de Cooperación y  
FIOCRUZ/ICICT & IFF/Ministerio de Salud de Brasil

---

## Carta especial

---



Al pensar en celebrar el inicio de un nuevo año, tenemos que conmemorar las conquistas de nuestra rBLH en 2013. La determinación, unión de esfuerzos y la capacidad de realización con dedicación y competencia, permitieron una vez más alcanzar los objetivos originalmente trazados, superándolos en mucho. Ciertamente el año 2013 fue marcado por innumerables realizaciones, que serán publicadas en nuestro anuario y estará disponible en enero próximo.

Respetando nuestra tradición, que tiene en la innovación el elemento propulsor de nuestra rBLH, nada más oportuno que desear un feliz 2014 con el anuncio del lanzamiento del **Premio Joven Investigador de la Red de Bancos de Leche Humana**. Este premio se orienta para estudiantes de graduación y recién graduados que desarrollen o desarrollaron trabajos de investigación y/o desarrollo tecnológico en uno de los Bancos de Leche Humana que integra nuestra red en Brasil o en el exterior.

Las premiaciones contemplarán tres modalidades: procesamiento y control de calidad de la leche humana; asistencia en lactancia materna en la rBLH; e información y comunicación en Bancos de Leche Humana. Serán consideradas dos categorías: trabajos realizados en Brasil y trabajos realizados en el exterior. Por lo tanto, tendremos en total seis jóvenes investigadores premiados.

El pliego será publicado en febrero de 2014 y la premiación final ocurrirá en el año 2015, el 19 de mayo, cuando es conmemorado el Día Mundial de Donación de Leche Humana. En la ocasión, serán realizados el VI Congreso Brasileño de

---

Bancos de Leche Humana y el IV Congreso Internacional de Bancos de Leche Humana. Este es un marco extremadamente importante para la rBLH, pues las investigaciones científicas siempre nos dieron aporte teórico, fundamental para comprobar la importancia de nuestro trabajo.

Los participantes brasileños que consigan el primer lugar serán contemplados con un intercambio de una semana, con pasaje y hospedaje pagos, para uno de los Centros de Referencia de la rBLH en el exterior, con el intuito de que tengan la oportunidad de conocer toda la estructura y el funcionamiento de los Bancos de Leche Humana que existen en la región. Ya los vencedores del exterior, de la misma forma, serán contemplados con un intercambio de una semana, con pasaje y hospedaje pagos, para uno de los 28 Centros de Referencia de la rBLH que existen en Brasil.

Aprovecho la oportunidad para desear a todos una Navidad de paz y alegría, con un año nuevo repleto de realizaciones. Que 2014 pueda reforzar nuestra unión y militancia a favor de nuestros niños, que son la principal razón de todo nuestro esfuerzo.

Abrazos afectuosos,

*João Aprígio Guerra de Almeida*

*CCoordinador de la Red Brasileña de Bancos de Leche Humana (rBLH-BR) y del*

*Programa Iberoamericano de BLH (IberBLH)*

*Fundación Oswaldo Cruz – Fiocruz*



---

## Sumario

---

### Notícias de la rBLH

Técnicos de la rBLH dictan cursos en Colombia para la inauguración de nuevos BLHs – Página 05

Argentina aprueba ley a favor de los bebés prematuros y de sus madres – Página 07

Escola Nacional de Saúde Pública de Brasil inaugura sala de apoio al amamentamiento – Página 08

Bancos de Leche Humana de Santa Catarina son premiados con certificados estándar oro – Página 10

### Notícias publicadas en los vehículos de comunicación

Página 11

### Arte y Lactância Materna

Página 13

### El Rincón del Blog

Página 14

---

### Expediente

Boletim Eletrônico da rBLH

Ministério da Saúde / Fundação Oswaldo Cruz (Fiocruz)

Instituto de Comunicação e Informação Científica e Tecnológica em Saúde (Icict/Fiocruz) e Instituto Nacional da Mulher, da Criança e do Adolescente Fernandes Figueira (IFF/Fiocruz).

Agência Brasileira de Cooperação (ABC)

Coordenação Geral: João Aprígio Guerra de Almeida

Coordenação de Comunicação: Cristiane d'Ávila (Icict/Fiocruz)

Edição de conteúdo: Alejandro Rabuffetti (Icict/Fiocruz)

Redação e diagramação: Camila Cruz (Jornalista MTB/MS 736)

Traduções: Alejandro Rabuffetti (Icict/Fiocruz) e Renata Pereira (IFF/Fiocruz)

Endereço:

Fundação Oswaldo Cruz - Prédio da Expansão

Avenida Brasil, nº 4036 – Manguinhos

Sala 711 – 7º andar / CEP: 21040-361

Contatos:

Telefone: +55 21 3882-9228

E-mail: [iberblh@fiocruz.br](mailto:iberblh@fiocruz.br)

Rio de Janeiro - Brasil



---

## Técnicos de la rBLH dictan cursos en Colombia para la inauguración de nuevos BLHs en el país

---

Texto: Camila Cruz / Fuente: Danielle Silva y Renata Pereira / Foto: Técnicos de la rBLH



Solemnidad de abertura del curso de P&CQ y formación de tutores en Ibagué, Colombia


**T**écnicos de la Red de Bancos de Leche Humana (rBLH) estuvieron en Colombia, entre los días 25 de noviembre y 06 de diciembre, para la realización de un curso de formación de tutores en procesamiento y control de calidad de leche humana y la formación de profesionales de salud que actuarán en los cinco nuevos BLHs del país. La misión forma parte del proyecto de cooperación bilateral, con patrocinio de la Agencia Presidencial de Cooperación Internacional de Colombia (APC - Colombia) y apoyo de la Agencia Brasileña de Cooperación (ABC/MRE).

La misión fue iniciada con un curso de Formación de Tutores, en la ciudad de Ibagué. Las clases ocurrieron en el período del 25 al 29 de noviembre y fueron dictadas por el coordinador de la rBLH, João Aprígio Guerra de Almeida, juntamente con las técnicas Danielle Aparecida da Silva y Márcia Benevenuto, además de la integrante del Núcleo de Cooperación Internacional del Instituto Fernandes Figueira (IFF/Fiocruz), Lúcia Monteiro. El objetivo fue capacitar cinco tutores en el país: Jhon Alexander Chaparro, Martha Camargo, Loreney Lagos Mendoza, Sandra Rios y Margarita García. Paralelo a esas actividades, el curso “Procesamiento

y Control de Calidad de Leche Humana Extraída – fundamentos teóricos (BLH 101)” fue realizado y las clases fueron dictadas por las técnicas Fernanda Lopes y Sonia Galiza, para 25 profesionales de salud.

En una segunda etapa, entre los días 02 y 06 de diciembre, los técnicos de la rBLH se dividieron y fueron para otras regiones de Colombia para la realización del curso “Procesamiento y Control de Calidad de Leche Humana Extraída – fundamentos prácticos (BLH 102)”, juntamente con los cinco tutores colombianos formados. La técnica Fernanda Lopes condujo las clases en la ciudad de Valledupar, Márcia Benevenuto las clases en Medellín; Danielle Aparecida da Silva dio clases en Cartagena; y Sonia Galiza presentó clases en Pasto. En total, más 25 profesionales de salud fueron formados.

### **Inauguración de Banco de Leche Humana de Bogotá**

La Administración Distrital de Bogotá, en Colombia, inauguró el primer Banco de Leche Humana de la región, en el mes de noviembre, que atenderá las demandas del Hospital Occidental de Kennedy. Serán muchos los bebés beneficiados, que por diferentes motivos no pueden ser alimentados por sus madres. El BLH será también un centro especializado en lactancia materna y forma parte de la estrategia de prestación de servicio del Centro de Excelencia en Cuidado Crítico Materno Perinatal del Hospital Kennedy. 



**Inauguración del Banco de Leche del Hospital Kennedy, en Bogotá, ganó repercusión en la prensa**

---


## Argentina aprueba ley a favor de los bebés prematuros y de sus madres

---

Fuente: Diario Río Negro / Imagen: Blog Os Menezes

La legislatura de la Provincia de Neuquén, en Argentina, aprobó una ley, al inicio del mes de diciembre, que garantiza el cumplimiento pleno de los derechos de los bebés prematuros, así como los de las mujeres que corran riesgo de tener un hijo antes de tiempo natural y el pleno desarrollo del niño. El proyecto fue aprobado por unanimidad por los diputados de la región.

La normativa contempla derechos relacionados a los bebés, para que se alimenten con leche materna, que nazcan en lugares adecuados y reciban cuidados de enfermería de alta calidad, donde los profesionales de salud sean orientados a proteger el desarrollo del niño y que tengan atención con la familia. Para las madres, la nueva ley garantiza todos los controles laboratoriales que sean necesarios durante la gestación con el objetivo de que se prevenga la prematuridad del bebé. También fue establecido que aquellas que tendrán un hijo antes de tiempo deberán realizar el parto en lugares apropiados y con atención específica.

En cuanto a la familia de un recién nacido prematuro, tendrán pleno derecho a las informaciones y a la participación en las tomadas de decisión sobre la salud del niño durante toda su atención neonatal y pediátrica. El estímulo y el contacto constante con los padres y familiares deberán ser respetados durante la internación del bebé y también de la madre. 



---

## Escuela Nacional de Salud Pública de Brasil inaugura sala de apoyo al amamantamiento

---

Escrito por: Camila Cruz / Fuente de la información: ENSP-Fiocruz / Fotos: Isa Yoshikawa




**Autoridad de Brasil y Paraguay estuvieron presentes en la inauguración de la sala de apoyo al amamant.**

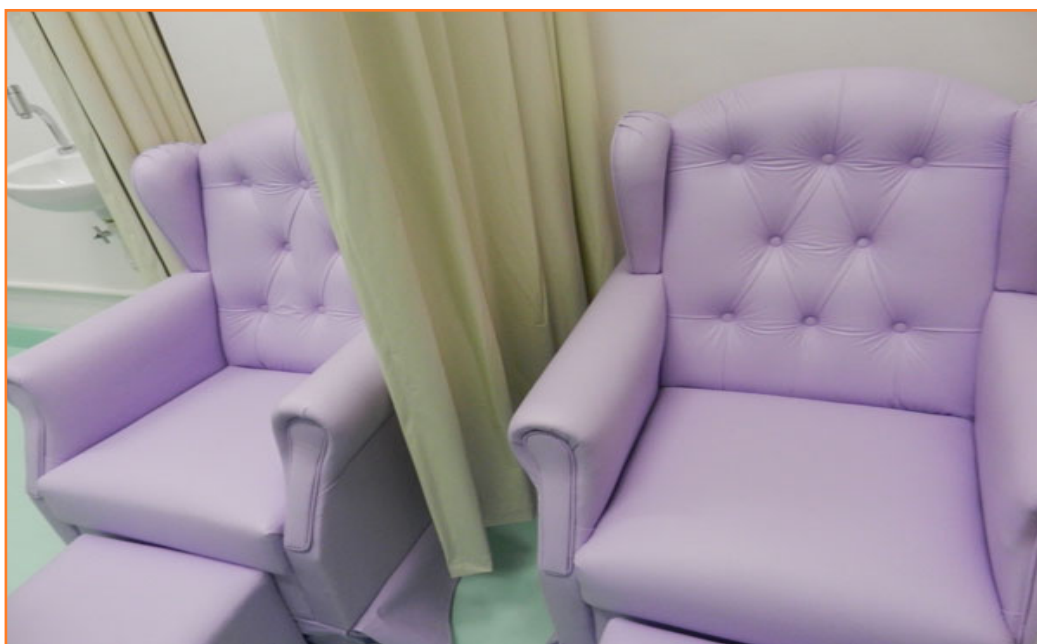
El Centro de Salud Escuela Germano Sinval Faria (CSEGSF), localizado en la Escuela Nacional de Salud Pública (ENSP/Fiocruz), inauguró una “Sala de Apoyo al Amamantamiento”. La ceremonia de inauguración ocurrió el día 14 de diciembre, en la Fundación Oswaldo Cruz, en la ciudad de Rio de Janeiro. En la sala de apoyo al amamantamiento, profesionales de salud capacitados ofrecerán acogimiento, orientación y auxilio necesarios para incentivar, apoyar y ayudar a las madres a amamantar a sus hijos, sean ellas funcionarias de Fiocruz o apenas usuarias del Sistema Único de Salud (SUS). La estructura también servirá de apoyo para la capacitación y práctica de alumnos de la CSEGSF para acciones en lactancia materna.

La iniciativa cuenta con la cooperación del BLH del Instituto Fernandes Figueira (IFF), Centro de Referencia Nacional e Iberoamericano para Bancos de Leche Humana. En la ocasión, estuvieron presentes el vicepresidente de Ambiente, Atención y Promoción de la Salud de Fiocruz, Valcler Rangel Fernandes; el director de la ENSP, Hermano Castro; el ministro de Salud Pública y Bienestar de Paraguay, Antonio Barrios; el director de la oficina de Fiocruz en África – con sede en la ciudad de Maputo, en Mozambique - José Luiz Telles; el coordinador de la Red de Bancos de Leche Humana (rBLH), João Aprígio Guerra de Almeida; la coordinadora del CSEGSF, Emilia Maria de Andrade Correia; además de profesionales de la rBLH.



## Acreditación

El Centro de Salud Escuela Germano Sinval Faria es la primera unidad de atención primaria de las Américas a conquistar la acreditación internacional, por el método de la Joint Comission International. Tiene a la lactancia materna (exclusiva) y el tiempo de amamantamiento como parte de los indicadores de acompañamiento de la acreditación. Esta iniciativa es parte del compromiso con la calidad y del comprometimiento de Fiocruz con la población brasileña y los principios del sistema de salud pública del país. 



---

## **Bancos de Leche Humana de Santa Catarina son premiados con certificados estándar oro**

---

**Escrito por: Camila Cruz / Fuente: BLH Santa Catarina - Darcy Vargas**

Siete Bancos de Leche Humana del estado brasileño de Santa Catarina recibieron certificado de excelencia, en la categoría oro, por el cumplimiento de los requisitos de credenciamiento en el Programa Iberoamericano de Bancos de Leche Humana (IberBLH). La premiación ocurrió el día 12 de diciembre, en la Maternidad Darcy Vargas, en Joinville. En la misma oportunidad, la Institución que ya es Centro de Referencia para BLHs de Santa Catarina, recibió del Ministerio de Salud el título de referencia del estado para el Método Canguro.

Participaron del evento la consultora del Área Técnica de Salud del Niño y Lactancia Materna del Ministerio de Salud en Santa Catarina, Evanguelia Kotzias; la consultora del Ministerio de Salud para el Método Canguro, Zaira Aparecida Custódio; la gerente de Atención Básica de la Secretaría de Estado de Salud de Santa Catarina, Lizete Contim; la secretaria de Estado de Desarrollo Regional, Simone Schramm; y el gerente regional de Salud, Henrique Deckman. Además, estaba presente el director de la maternidad, Fernando Marques Pereira y funcionarios de la Institución. Los Bancos de Leche Humana homenajeados fueron:

- BLH de la Maternidad Darcy Vargas, ciudad de Joinville
- BLH Alimento una Vida de la Maternidad D. Catarina Kuss, ciudad de Mafra
- BLH del Hospital y Maternidad Marieta Konder Bornhausen, ciudad de Itajaí
- BLH del Hospital y Maternidad Jaraguá, ciudad de Jaraguá do Sul
- BLH del Hospital Nossa Senhora da Conceição, ciudad de Tubarão
- BLH del Hospital Infantil Joana de Gusmão, ciudad de Florianópolis
- BLH Sr. Klaus Schumacher del Hospital Rio Negrinho, ciudad de Rio Negrinho



---

## Notícias publicadas en los vehículos de comunicación

---

### BRASIL

#### 1) Hospital Fêmina precisa de doações de leite materno

*O Banco de Leite do Hospital Fêmina necessita com urgência de doações de leite materno, devido aos baixos estoques. Podem doar mães saudáveis em fase de amamentação e que tenham leite excedente.*

[http://www.iberblh.org/images/notas/zero\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/zero_dez13.pdf)

#### 2) Banco de Leite de Botucatu recebe certificado de excelência

*O Banco de Leite Humano (BLH) "Marineuza Nunes de Souza" do Hospital das Clínicas da Faculdade de Medicina de Botucatu foi reconhecido com o Certificado "Excelência em Bancos de Leite Humano do Interior do Estado de São Paulo", conquistando o prêmio na Categoria Ouro, com rendimento global de 99%.*

[http://www.iberblh.org/images/notas/g1b\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/g1b_dez13.pdf)

#### 3) Vidro com tampa ajuda banco de leite

*A parceria entre Santa Casa e Corpo de Bombeiros para a arrecadação de leite materno existe desde 2002. Cerca de 75% do estoque do Banco de Leite é fruto dessa arrecadação externa, como explica Cynara Souza, coordenadora do projeto. "Este acordo entre Santa Casa e Corpo de Bombeiros faz a diferença".*

[http://www.iberblh.org/images/notas/agpara\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/agpara_dez13.pdf)

#### 4) Com estoque zerado, Banco de Leite de Votuporanga pede doações

*O Banco de Leite de Votuporanga (SP) está sem estoque e necessita de doações urgentes. Mulheres do noroeste paulista também podem contribuir doando o leite materno nos Bancos de Leite de São José do Rio Preto (SP) e também de Araçatuba (SP).*

[http://www.iberblh.org/images/notas/gun\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/gun_dez13.pdf)

#### 5) Agentes penitenciários doam vidros para o Banco de Leite do Imip

*Os aprovados e ainda não convocados no concurso para agentes de segurança penitenciária de Pernambuco realizam entregam nesta quarta-feira mais de 50 recipientes de vidro para armazenamento do leite materno ao Banco de Leite do Instituto Materno Infantil de Pernambuco (Imip).*

[http://www.iberblh.org/images/notas/pernamb\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/pernamb_dez13.pdf)

#### 6) Estoque do Banco de Leite Humano está com déficit

*O volume de doações no Banco de Leite Humano de Uberaba no Centro de Atenção Integrada à Saúde da Mulher (Caism) diminuiu. O estoque tem capacidade para armazenar até 50 litros, mas, no mês de novembro, fechou com 16 litros de leite.*

[http://www.iberblh.org/images/notas/uberaba\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/uberaba_dez13.pdf)

---

#### 7) Banco de leite do Hospital Regional de Ponta Grossa precisa de doação

*O estoque do banco de leite materno do Hospital Universitário Regional de Ponta Grossa, na região dos Campos Gerais, no Paraná, tem quantidade suficiente para atender os bebês prematuros e recém-nascidos por mais uma semana.*

[http://www.iberblh.org/images/notas/g1\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/g1_dez13.pdf)

#### 8) Banco de Leite do Hospital Universitário recebe certificação ouro

*O banco do leite humano do Hospital Universitário Maria Aparecida Pedrossian foi contemplado com a Certificação Padrão Ouro do Programa Ibero-Americano de Banco de Leite Humano, patrocinado pela Coordenação Geral de Saúde da Criança e Aleitamento Materno do Ministério da Saúde.*

[http://www.iberblh.org/images/notas/agora\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/agora_dez13.pdf)

---

### COLOMBIA

#### 1) Las madres florideñas recibieron certificación

*La Fundación Camino Claro de Floridablanca desarrolló un encuentro con madres cabeza de familia del municipio. En el evento llevado a cabo en la Clínica Guane, las participantes fueron certificadas en temas de maternidad y lactancia.*

[http://www.iberblh.org/images/notas/vanguardia\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/vanguardia_dez13.pdf)

---

### ESPANHA

#### 1) Casi 200 personas en las jornadas de lactancia

*El Hospital General Universitario de Elche ha recibido a casi 200 personas durante las V Jornadas de Lactancia Materna del departamento sanitario, que este año han tenido por lema «Apoyo a las madres que amamantan».*

[http://www.iberblh.org/images/notas/info\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/info_dez13.pdf)

---

### HONDURAS

#### 1) Oficial la Ley de Fomento a la Lactancia Materna en Honduras

*Tegucigalpa - La Ley de Fomento y Protección de la Lactancia Materna de Honduras, recientemente aprobada por el Congreso Nacional, ya fue sancionada por el presidente Porfirio Lobo y publicada en el diario oficial La Gaceta, informó el Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (Unicef).*

[http://www.iberblh.org/images/notas/dig\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/dig_dez13.pdf)

---

### PERÚ

#### 1) ¿Cómo se extrae y almacena la leche materna?

*Por su salud tienen que estar en incubadoras alejados del calor de sus madres, no se les puede dar de lactar de manera directa y es mejor almacenar la leche para cuando se necesite. Los bancos de leche cobran importancia en estas situaciones.*

[http://www.iberblh.org/images/notas/dig\\_dez13.pdf](http://www.iberblh.org/images/notas/dig_dez13.pdf)

---



## **Obra: Lactancia Materna**

Impresionismo moderno

Autora: Silvaney Vasconcelos



Fuente: [www.silvaneyart.blogspot.com.br](http://www.silvaneyart.blogspot.com.br)

## Próxima edición el día 10 de enero de 2014

El equipo del Boletín Electrónico de la Red de Bancos de Leche Humana estará en receso de final de año a partir del día 23 de diciembre hasta el 02 de enero, por eso la próxima edición será publicada el día 10 de enero de 2014, con el anuario completo de las realizaciones del año 2013. Continúen colaborando con nosotros enviando noticias, fotos y novedades para que podamos compartir su trabajo con todos los que forman parte de la rBLH.

El e-mail para envío de material es [iberblh@fiocruz.br](mailto:iberblh@fiocruz.br).



Envíen noticias, fotos y  
todo lo que quieran divulgar  
a [iberblh@fiocruz.br](mailto:iberblh@fiocruz.br)



Más informaciones en:  
[www.iberblh.org](http://www.iberblh.org)  
<http://iberblh.blogspot.com/>

**Este boletín es patrocinado por la Agencia Brasileña de Cooperación y  
FIOCRUZ/ICICT & IFF/Ministerio de Salud de Brasil**



